

КОЛХОЗНИК

ВКП(б) Сыктывдинса райкомлөн да уджалысь йёз депутатъяс районной Советлөн орган

№ 100 (642) 1940 во ноябрь 17 лун. Донус 8 ур.

ВКП(б) Сыктывдинса райкомлөн коймод пленум

Ноябрь 15 лунся 6 час рытын районной дом Советов залын воссис ВКП(б) Сыктывдинса райкомлөн дчередной коймод пленум. Пленум вылын сёрнитан торьясысь отион являйтчө район олбмын да экономикаын зэв важной вопрос — Сыктывдинса леспромхозон да Кряжской мехлесопунктон нельбод кварталса вёрлэдзан план выполнитом йылысь.

Вёрлэдзөм кузя передовийон Сыктывдин районын являйтчө Пальса вёрпромхоз, кодэ 1940 вося вёрлэдзан план ноябрь 10 лун кежлө выполнитис 80 прбцент вылө. Паль вёрпунктса руководителъяс да производственной работникъяс паськыда котыртисвы бригадой метода удж. Например, 341 мортос шымыртма сэви 65 бригада да бригадася костын котыртма социалистической ордийсыом.

Тани быдмис нин замечательной стахановецяслөн плеяда. Потапов Артемий Прокопьевич, Лыткин Михаил Дмитриевич, Коюшев Алексей Андреевич, Матасов Иван Григорьевич да мукөд тавося январь 1 лунсян да днөдз кералисны нин морт вылө 1000 кубометрон вёр. Оні лунья нормаяс выполняйтөны 200—250 прбцент вылө. Тайб жө вёрпромхозса Шыладор вёрпунктысь вёрлэдзысь-стахановецяс Овсов Захар Федорович, Шуктомов Егор Иванович, Пономарев Афанасий да мукөдъяс быдлун кералонны морт вылө 13—15 кубометрон вёр, лунся нормаяс 200 да уджык прбцент вылө выполняйтөмн. Тайб ёртъяссы Октябрьской торжествояс кежлө воисны уджыд производственной победабн: налөн воли кералма 1.100 кубометрон морт вылө. Со валон дас тдысыя производственной показателыс!

Райкомлөн пленум пасид, мый Пальса вёрпромхоз не сөмын бура выполнитис коймод кварталса вёрлэд-

дзан план. Сэви производствосө образцовоя котыртма и днэ. Сы йылысь висьталонны сэтшөм лыдпасъяс. Пёрдчөм кузя нельбод кварталса план выполнитөма 53 да кыскасьом кузя 38,6 прбцент вылө.

Вёрлэдзөм мунөм кузя положительной сторонаяс пасидөмн, райкомлөн пленум ёся осудатис Сыктывдинса леспромхозлысь, Кряжской мехлесопунктысь, а сідз жө сэтчөс руководительяслысь уджсө. Сыктывдин вёрпромхозса директор Нетыкса да Кряжскса руководителъяс днөдз эз кужны правильная котыртны асланы предприятиясысь удж, эз зильны паськөдны стахановской движение. Сыктывдин вёрпромхозса вёрпунктыясын, например, 867 рабочий пиысь лунья нормаяс содтөдөн выполнитөны сөмын 55 морт. Основной уджъяс вылө сувтөдөма став рабочийяс лыдысь 77 прбцентсө.

Механизмъяс тыр нагрузкан исполъуйтөм кузя Сыктывдинса вёрпромхозын да Кряжскын некутшөм мераяс оз принимайтсыны. Сыктывдинса вёрпромхозын имейтчысь 10 автомашина пиысь постоянно уджалө сөмын квайт. Нель тракторысь этша некор оз сулав ремонтын. Тракторъяс уджын исполъуйтсыны слаба жө. 5 трактор пиысь уджалө 3.

Кряжскын днэ заводитисны нуодны ремонт гаражъяслы. Овдз машинаяс сулалисны ывла вылын.

Став тайб тырмытомторьясө бирбөдм кузя райкомлөн пленум индалис конкретной мероприятияяс. ВКП(б) Сыктывдинса райкомлөн коймод пленум сідз жө обсуждайтис кыдзи мунө районын СССР-са Верховной Совет Президиумлысь 1940 во июнь 26 лунся да июль 10 лунся Указъяс олөмө пөртөм, партияб выль шленъясөс примитөм да коммунистыясөс воспитайтөм.

ТАСС-лөн ЮОРТОМ

„Нью-Йорк Уорлд телеграмма“ газет йёздис юбртөм Скрипс Говард—Симмс газетвий трестса иностранной отделын редакторлысь, кодэ утверждайтө, мый быттьбө кб Москваын японской посол Татекава предложитис Советской Союзлы „Британской Индия ставнас либб сылысь юкөн

Советской Союз кб отлаася куйм державалөн коалиция динө“, а сідзжө вочис предложение „Япониялы Асыввыв Сибирь уступитөм йылысь“.

ТАСС уполномочитөма заявитвы, мый тайб юбртөмыс нелепой да некутшөма оз лбсая действительностылы.

„Овны лои лосьыдджык, ёртъяс. Овны лои гагаджык. А коргажаа овсьө, уджыд кокниа вөчсьө. Татысянъ выработкалөн вылын нормаяс. Татысянъ уджлөн геройяс да героиньяс...“

... Стахановецъяс кб кыпөдисны технической нормаяс вит да квайт пөв, то сийө висьталө, мый найө дзоньнас да тырвийө мыджсьоны выль техника вылө“. (СТАЛИН).

СЫКТЫВКАР



СНИМОК ВЫЛЫН: М. С. Бабушкинлы памятник.

В. М. Молотов ёрт честь кузя Гитлер ордын приём

БЕРЛИН, 13. (ТАСС). Талун 14 часын берлинской кад серти Германияса Рейхсканцлер Гитлер сетис завтрак СССР Совнаркомса Председатель да Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссар В. М. Молотов ёрт честь кузя.

Молотов ёрт 13 час 45 минутын петис Бельвио дворецысь Имперской Канцелярияб Иностранной Делбяс кузя Германской Министерствоса Протокольной отделысь заведующий г-н Денберг колльбөмн, Германской армияса частъяс да Гитлерлөн личной охранаысь отрядъяс, кодъясөс выстроитөма Имперской Канцелярия подъезд дорб, сетисны Молотов ёртлы воинской почестъяс.

Молотов ёрткөд тиөтш завтрак вылын присутствуйтисны Черной Металлургия кузя Народной Комиссар Тевосян ёрт, Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссарөс вежысь Деканозов ёрт, Пытшкбсса Делбяс кузя Народной Комиссарөс вежысь Меркулов ёрт, Внешней Торговля кузя Народной Комиссарөс вежысь Крутиков ёрт, Авиационной Промышленность кузя Народной Комиссарөс вежысьяс Баландин да Яковлев ёртъяс,

Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссариатса Протокольной Отделысь заведующий Барков ёрт, Германияын СССР-са полпрөд Шварцев ёрт, Полпредствоса первой секретарь Павлов ёрт.

Германской сторонасянъ присутствуйтисны: Иностранной Делбяс кузя Министр г-н фон Риббентрон, Германияса вооруженной вынъяслөн Верховной Командованиеса руководител генерал-фельдмаршал Кейтель, Имперской Министр доктор Геббельс, Германской Трудовой Фронтса руководитель доктор Лей, Германской Правительстволөн Печать Отделса начальник доктор Дитрих, национал-социалистской партияса төдчана деятель Борман, Гитлерлөн личной канцелярияса начальник доктор Мейснер, Москваын Германской Посол г-н фон Шуленбург, Гитлерлөн личаб охранаса начальник г-н Зепп Дитрих, Гитлерлөн адъютантъяс Шауб да полковник Шмувдт, Иностранной Делбяс кузя Министерство заведующий Дернберг, посланник Гевель, Москваын германской посольствоса советник Гильгер.

Молотов ёрт да г. фон Риббентрон костын заключительной беседа

БЕРЛИН, 14. (ТАСС). Ноябрь 13 лунб ритнас СССР Народной Комиссаръяслөн Советса Председатель да Иностранной Делбяс кузя Народной Ко-

миссар В. М. Молотов ёрт да Германияса иностранной делбяс кузя министр г. фон Риббентрон костын вли заключительной беседа.

Господин Гитлер да Молотов ёрт костын мөд беседа

БЕРЛИН, 13. (ТАСС). Талун луншөр ббрын выль Имперской Канцелярия помещениын воли мөд беседа Германияса Рейхсканцлер Гитлер да СССР Народной Комиссаръяслөн Советса Председатель да Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссар В. М. Молотов ёрт костын. Беседа дырий присутствуйтисны Германияса Иностранной Делбяс кузя Министр г-н фон Риббентрон да СССР-са Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссарөс вежысь Деканозов ёрт.

Беседа мунис куйм часысь дырджык.

СССР Совнаркомса Председатель да Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссар В. М. Молотов ёртлөн германской правительствоса руководителъяскөд сёрнитчөмъяс йылысь коммюнике

Тавося ноябрь 12—13 лунъяс чөжөн Берлинын олан кадб СССР Народной Комиссаръяс Советса Председатель да Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссар В. М. Молотов ёрт имейтис беседа Рейхсканцлер г. А. Гитлеркөд да Иностранной Делбяс кузя Министр г. фон Риббентрокөд. Мнениеясон вежласьом мунис взаимной доверие атмосфераын да установитис взаимной понимание став важнейшой вопросъяс кузя, кодъяс интересуйтөны СССР-өс да Германиябс.

В. М. Молотов ёрт имейтис сідзжө беседа рейхсмаршал г. Герингкөд да г. Гитлерлөн национал-социалистыяс партия кузя заместитель г. Гесскөд.

Ноябрь 14 лунб асывнас СССР Народной Комиссаръяс Советса Председатель да Иностранной Делбяс кузя Народной Комиссар В. М. Молотов ёрт петис Москваб.

Шушенскийын В. И. Ленин музей-керкалы 10 во

Шушенской сиктын В. И. Ленин музей-керка восьтөмлы тырис 10 во. Музей занимайтб кык здание. Сэви восстановитөма обстановка, чукортөма мебель да вещьяс, кодөн Владимир Ильич вөдитчылис ссылкаын асла олөгөн. 10 во чөжөн Шушенскийб волисны 60 сюрс экскурсант.

Музей паськөдсьө. Сылы сетсьө нөшта дти керка.

ФЗО школяеҕо да Ремесленнөй Училищеҕо призыв

Ноябрь 13 луну Сыктывдин районун заводитчис Фабрично-Заводской Обученной школяеҕо да Ремесленной Училищеҕо колхозной томйөзөс призываетом (мобилизуйтөм).

Эз на вөв нөшта 8 час асыв, а призывной пункт тырыс нин воалсны жизнерадостной колхозной томйөз. Красной уголокын ВКП(б) райкомса инструктор Кичигин ерт призываетчысыаскөд нүддө беседа сы йылысь, кутшөм могъяс сулалөны велөдчыны мунысь томйөз водзын. Велөдчыны мунысыяс внимательнөй кывзды беседчиклысь да сеталды разнообразной вопросъяс.

10 час асыв. Заводитчө ФЗО школяеҕо да Ремесленной Училищеҕо колхозной томйөзөс призываетом. Медводдза мортон призывной комиссия пырө Андрей Григорьевич Тимин.

— Висьлинныд?—юалис врач.

— Эг. Эг висьлы.

Осмотр вөчөм бөрын комиссиялы врач доложитис: — Тимин ерт исключительнө здоров, кызди настоящөй призывник. Сьблөмыс уджалө нормальнөй, зрение да слух отличной. Позьб босытны любөй школаб.

— Кутшөм школаын тикбсьяныд велөдчыны?—юалисны Тиминлысь комиссиясыя.

— Көсья лоны квалицированной слесарөн. Медым шеддөны тайб специальностьсө менам эмөсь

став даннөйяс. Помали НСШ. Ачымөс чувствуйта здоровөн.

Татшөм жө желание комиссиялы изъяснитис Владимир Смирнов. Налысь кыкнаныслысь желаниесө комиссия удовлетворитис да шуис зачислитны массовой квалификациө велөдан ФЗО школаб.

Комиссия вылө пырө „Дзоридз“ колхозысь подросток Алексей Федорович Мерков.

— Кымын арөс тияны? — Дассизим.

— Ония кадөдз көви уджалынныд?—юалис Мерковлысь комиссияса председатель.

— Колхозной производство вылын. Во заводитчөмсыя да өндөз выработайтис 253 трудовень. Нянь да турун идралегөн лунөн вөли выработайта 3 трудовеньдз.

Видлалөм бөрын врачъяс Мерковөс признайтисны здоровөн. Комиссия зачислитис сийбс вөрлэдөм кузя квалицированной рабочөйясөс велөдан ФЗО школаб, кытчө и вөли желайтө ачыс, призываетчысь. Тайб жө школаб зачислитисны Мерковлысь соседсө — Александр Иванович Надуткинөс, кодэ сідз жө вөли колхозной производство вылын ударникөн—выработайтис 236 трудовень.

Асланыс желание серти комиссия вылө первой лунө волис Паджга да Вильгорт сельсоветъясысь 39 подросток, а колө вөли сөмын 23. Комиссия асысыс уджсө нүддө водзө.

ТАСС-лөн ЮӨРТӨМ

Юнайтед пресс юөртб: „Дипломатической кругъясын юөртбны, мый Япония воис Советской Союзкөд соглашениеб, кодэ определяйтө Дальней Востокин влияниелысь сфераяс да

предусматривайтө Советской Союзсянь Чунцины отсөг дугөдөм“.

ТАСС уполномочитөма заявитны, мый тайб юөртбмыс оз лдсая действительностьлы.



СНИМОК ВЫЛЫН: Магнитогорекса 35-өд № школаысь немецкөй кыв преподавайтысь, комсомолка Татьяна Букина, помалис аэро-клубса лөтнөй школа.

Самодетельность кружокъяслөн удж

Миян районной культура керка асысыс төвсэ сезон таво заводитис октябрь 7 лунө, кор сөви лон помалөма капитальной ремонт. Они культура керкалөн зал воддза серти уютнөйджык, культурнөйджык, гажаджык.

Тайб жө кад келжө вөли котырталөма драматической, музыкальной да хоровой кружокъяс. Художественной самодетельностьлөн тайб кружокъясас участвуйтө 29 морт. Культура керкалөн төвсэ сезон заводитчиг келжө надын вөли дасьтөма нин кык постановка: „Золотые руки“ да „Коварная невеста“, музыкальной да хоровой кружокъяс подготовитисны 8 народнөй да советской сьмыанкыв. Октябрь 7 лунө вөли ыджыд концерт, кодэс видөдөсны 350 гөгөр морт. Ставсө октябрь 7 лунсянь ноябрь 9 лундз пуктөма 15 постановка да концерт, мыйдн обслужитөма 4.500 гөгөр зрительсө.

Октябрь 26 лунө коми уджалысь йөз пасийсны писатель-орденоносец Михаил Николаевич Лебедев творчестволы 40 во тырбм. Лебедевлөн юбилейлы сийм

вечер вылын самодетельность кузя кружокса шленъяс исполняйтисны писатель-орденоносецъяс торъя произведениеяс: „Мед дзирдалас шонд“, „Колхозник Митропан“, „Эзысь төлысь вой“ да мукөдъяс.

Сиктса том активистъяс, кызди Доронина Ольга, Налимова Александра, Безносикова Анна, Кузи-ванов Михаил, Коинова да мукөдъяс сьблөмсыя занимайтчөны художественной самодетельность развивайтан делөбн.

Художественной самодетельностьлөн кружокъяс, торйөн нит драматической, котыртисны асланыс опытын вежласьбм. Тамогысь Вильгортса культура керкаб постановкабн волисны Сыктывкарса лесопильной заводысь самодетельностьын участвуйтысьяс. Ноябрь 9 лунө Вильгортса культура керкаысь самодетельной, драматической да музыкальной кружокъясса шленъяс сетисны ыджыд концертной программа лесозавод поселокса клубын, көни присутствуйтис 300 гөгөр зритель.

Зіля уджалам, культурнөй шойччам

Миян рөдинаын стахановской движение чужөмсыянь колис 5 во. Тайб вит во чөжнас миян странаса овмөслөн став отраслясын чужисны да быдмисны уна сюрс выль йөз—стахановецъяс, кодъяс асланыс уджын техникабн тырвийб овладейтөмбн да сийбс максимальной используйтөмбн, петкөдлөны чудесаяс. Миянлы, колхозникъяслы, зөв бура тайб тыдовтчис 1940 вося Ставсоюзса сельскохозяйственной выставка вылысь, көни асланыс честной да плодотворной уджысь участвуйтисны видзү овмөсса уна сюрс передовикъяс.

Ме лөа Паджгаса „Югөр“ колхозысь. Уджала рядовой колхозникабн. Колхоз котыртчан 1929 восянь эз на кольлы во, кор эськөн ме эг выработайтлы 200—300 трудовеньдз. Колян во выработайтлы 270 трудовень, а таво ноябрь 1-ой лун келжө имеита 340 трудовень сайб. Куш өти июль төлысьын выработайтис 55 трудовень, августын—105 трудовень.

Аслам честной уджөн шеддөи культурной да зажиточной олөм. Олам гозъя да 3 челядь. Верөс уджалө „Культурник“ колхозын счетоводөн, медыджыд пийб велөдчө начальной школаын. Век на сөям колян вося урожайысь босьтөм нянь. Ония кадөдз тавося уджалөмысь өтнамлы нянь воас 900 килограмм гөгөр.

Эм мыйдн ошйысьны: видза мөс, 6 ыж, курөгъяс, эм самөвар, кока вурсян машина, радио, керка пытшкөсын лөмдзө-Ильичлөн лампочка. Удж помасьбм бөрын гортө локта да кывза Москва, Сыктывкар. Судзөда да лыддя „Колхозник“ газет.

Анна Конюхова.

Паджга, „Югөр“ колхоз.

Мудзлытөг овладейтны марксистско-ленинской теорияөн

„ВКП(б) историялөн краткөй курс“ да партийной пропаганда сувтөдөм йылысь ВКП(б) ЦК-лөн постановление петөм бөрын партиялөн да став советской народлөн идейной олөмын ознаменуйтчис выль, өнджыка вылын этап.

ВКП(б) ЦК постановлениебдз пропагандалөн основнөй методөн Сыктывдин районын вөли устной пропаганда кружокъяс пыр. Партиялысь история велөдөм кузя лыддыссис 13 кружок да 15 начальнөй политкружок. Гөгөрвоана, мый кружокъяслысь татшөм избобилие ми эгө вермөб обеспечитны подготовленной пропагандистъясөн, а татысянь велөдчөмлөн результат лонс неважнөй. Они партиялысь история изучайтөмлөн основнөй метод—самостоятельно велөдчөм.

Партия историялысь краткөй курс лэдэтдз 13 кружокын партиялысь исто-

рия велөдөмөн вөли шымыртөма 77 коммунистсө, 32 комсомолецсө да 30 беспартийнойсө. Тайб вөли Көрткерөсскөй районкөд өтлаын. Они миян районын партиядысь история самостоятелно велөдөны 769 морт, кружокъясын—77 морт. На пиысь коммунистъяс 248, комсомолецъяс 450 да беспартийнойяс—148 морт. Став 12 глава велөдөм помалисны 91 морт, 132 морт велөдөны 5—12 главаяс. Тайб лыдпасьясыс петкөдлөны, мый партийной да беспартийной кадръяслөн партия славнөй историяөн овладейтөм кыптис некымын пөв.

„ВКП(б) историялысь краткөй курс“ велөдөм сетө ыджыд отсөг миян кадръяслы налөн практической уджын. А. Б. Сабсай ерт (Кряжскөй мехбаза), например, висьталб: „ВКП(б) историялөн краткөй курс“ да Сталинлөн „Вопросы ленинизма“

являйтчөны медбур консультантъясөн да быдлунъя практической уджын инструкторъясөн“.

Миян районын ВКП(б) ЦК постановлениебдз партия история кузя лекцияяс эз лыддысьсывылыны нөбти. Они лекцияяс, кызд партийной пропагандалөн важнейшөй методъяс пиысь өти, чорыда завоейтисны асланыс право. Партиялөн история кузя лыддөма 94 лекция (пропагандистъяслысь лекцияяс лыддытөг) 5.500 мортсө шымыртөмөн.

Нүдөма 37 товарищескөй собеседование да самостоятелно велөдчөм кузя опытъясөн вежласян совещаниеяс. Групповой консультацияяс да индивидуальной беседаяс нүдөма некымынысь. Но век жө партийной пропагандалөн состояние ылдз на абу колана вылваын.

„Краткөй курс“ велөдөм мунө надзөн, рывокъясөн. Велөдчысьяс пиысь джынсыс уджыкыс топчитчөны медводдза нель главаяс велөдөм вылын. Эмөсь на торъя йөз, кодъяс ысты-

сьоны „эштөтөм“ вылө. Татшөм йөз пиысь унабн нөбти эз велөдны партиялысь история да пөрины перспективнөй делегаяс. Найб весиг воисны трудовөй дисциплина нарушайтысьяс радөдз. Татысь торъя коммунистъяссө, кызди Кряжскөй мехцесопунктысь начальнөй Сердитовсө, райпотребсоюзысь вөвлөм завторготдел И. Д. Роговсө, В. З. Мендеровсө да мукөдөс вөтлөма партиясы судитөмбн.

Велөдчөмын объективнөй причинаяс вылө өндөз на ыстысьбны райфоса юралысь Лыткин, райдоротделса юралысь Муравьев, райсовесын юралысь Сивкова, ВКП(б) райкомса инструктор Доронина да мукөд өртвяс. Налы колө кутны төдвылын, мый и найбс вермас суны Сердитовъяссө серти нөшта омөльджык участие, найб кө оз кутны кыпөдны асыныс идейно-политической төдөмлүн.

Эмөсь и сэтшөм өртъяс, кодъяс партиялысь история велөдөсны сідзи, тый „Повзьян“ весиг найб төдөмлү-

нысь. Например, РОМ-са начальник Морозов ерт висьталб, мый народникъяслөн главнөй руководителөн вөли Зубатов, кодэ көсийс паськөдны сиктъясын кулацкөй овмөсьяс. Райсберкассаын юралысь Колегов ВКП(б) история велөдөмын сідзжө торъя вопросъяс путайтө.

Колө серьезнөй босьтчыны партийной велөдчөмө, подражайтны таын партиялөн вождьяслы—Ленинлы да Сталинлы. Комбриг Савченкокөд беседаын Сталин ерт висьталис: „Кызд көть ме эг вөв занят—лунөн обязательно видзөдывла 500 гөгөр листбок... Тайб менам порция“.

Первичнөй паторганизациясса секретарьяслөн, райкомса агитация да пропаганда отделлөн, секретарьяслөн могыс өни сулалө сыын, медым обеспечитны марксистско-ленинизмлысь подувъяс освоитөм бөрысь существо серти контроль.

Я. Доронин.

ВКП(б) райкомса агитация да пропаганда отделын юралысь.

Стахановецъяслѳн исторической совещанияелы вит во

Кремльын встреча

1935 вося ноябрь 14—17 лунъясѳ Москваын, Кремлевскѳ дворецѳын, партияса да правительствоса руководителъяс встретитчисны социалистической промышленностиса да транспорта передовикъяскѳд. Тайѳ вунлывтѳм встречаыс пырас историяѳ кыдзи большевистской партия да массаяс костын топыд йтѳдлѳн примеръяс пысы ѳти, кыдзи массаясѳ велѳдны да массаяслысь велѳдчыны ленинско-сталинскѳй кужѳмлунлѳн пример.

Кремльѳ, стахановецъяслѳн Ставсоюзса совещание вылѳ, чукѳртчис стахановской движениелѳн цвет.

Совещание вылын выступитисны речъясѳн Сталин, Молотов, Ворошилов, Каганович, Орджоникидзе, Микоян, Жданов, Хрущев, Шверник ѳртъяс.

Совещание восьтис Серго Орджоникидзе ѳрт.

Первой босътис кыв Алексей Стаханов. Сѳйѳ висъталис ас йывсыс да сы йылысь, кыдзи сѳйѳ воис рекордной уджѳ.

Стаханов, кодѳ петлѳс Орловскѳй областъяс гѳль крестьянскѳй семьясы, 12 арѳссян мунѳс кулак орѳд батрачитвы.

„Ирмиѳ“ шахта вылѳ Стаханов воис 1927 воын. Заводитѳс уджавны отгребщикѳн—абу вылын квалификация. Му пытшса уджѳн тѳдмасьѳмѳн, Стаханов лоис коногонѳн, а нѳшта нейджыд кад бѳрын мунѳс уджавны забѳйѳ.

Сѳки вѳлѳ кад, кор Донбасс усиленнѳ механизируйтчис. Шахтаясын пыр ѳнджыка внедрѳйтчисны отбойнѳй молоток, врубовѳй машина, петкѳдчисны электровозъяс, скреппернѳй лебедкаяс, транспортеръяс, конвейернѳй левтаяс.

„Ме сувтѳдѳ ас водзѳ мог,—висъталис А. Стаханов стахановецъяслѳн Ставсоюзса совещание вылын,—кѳтъ мед мый, а бурджыка уджавны отбойнѳй молотокѳн. Заводитѳ велѳдчыны. Видзѳдлывлѳ, кыдзи уджалѳны мукѳд, да вочасѳн ме освоитѳ удж да добитчи молоток вылѳ 5—6 тонна. А кор вѳлѳ шахта вылын котыртѳма курсъяс отбойнѳй молоток изучайтѳм кузя, ме заводитѳ вермыны и став 12—13 тоннасѳ. Сы бѳрын сдѳйтѳ государственнѳй технической экзамен „отлично“ вылѳ.“

Алексей Стахановлѳн бѳрѳя кывъясын эм сѳйѳ рекордъяслѳн секретъяс пысы ѳти: сѳйѳ велѳдчис да отличнѳ сдѳйтѳс государственнѳй технической экзамен, сѳйѳ овладейтѳс техникаѳн.

Делѳѳ бѳра изучитѳмѳн, Стаханов убедитчис, мый существуйтѳс система ѳна ограничивайтѳ забойщиклысь инициатива: дженъяд уступ мешайтѳс

забойщиклы развернитчисны став вынѳн да, сысы ѳтар, сѳйѳ ѳбязан вѳлѳ не сѳмын керавны уголь, но и крепитны забѳй. Тайѳ ѳз сетлы позянлун тырвыѳй забѳзитны механизм. Стаханов уджѳ котыртѳс выль ногѳн: сѳйѳ нѳждѳс уступ да специализируйтѳс удж—забойщик должен сѳмын рубитны, а крепильщик крепитны. Тайѳ выль методсѳ применитѳмѳн, Стаханов квайт часа смеанѳн сетѳс 102 тонна уголь лиѳѳ 14 норма. Капиталистической странаяслысь нормаяс Стаханов вевтыртѳс 10 пѳв.

Стахановлѳн рекорд лоис ѳветѳн Сталин ѳрт кывъяс вылѳ, кодъясѳс сѳйѳ висъталис 1935 вося майын Краснѳй Армияса академикъяслѳн выпуск вылын: „Техника, йѳз юрнуѳдѳмѳн, кодъяс овладейтисны техникаѳн, вермас да должен сетны чудеса“.

Кремльын стахановецъяслѳн совещание вылын выступитѳс 50 сѳйѳ рабочѳй да работчица. Выступитисны шахтеръяс, сталеваръяс, ткачихаяс, железнодорожнѳй машинистъяс. Асланыс опытъясѳн юксисны Евдокия да Мария Виноградоваяс, Бусыгин, Кривонос, Огнев, Сметанин да мукѳд.

Стахановецъяслѳн, производства новаторъяслѳн, речъяс петкѳдчисны, кутшѳм бур работникъясѳс воспитайтѳс партия, кутшѳм стойкѳй, рѳдиналы да социализм делѳлы преданнѳй кадръяс бѳдмисны сталинскѳй пятилеткаяслѳн воясѳ.

Б. ИЛЬИН

Стахановецъяслѳн радъяс содѳны

Вит во сайын стахановецъяслѳн исторической совещание вылын Сталин ѳрт висъталис: „Талун стахановецъяс нѳшта ѳтша, во кодѳ вермас сомневайтчыны, мый аски найѳ лѳбны даспѳв уджык?“ Тайѳ буретш тадзи и лоис. Миян Зеленеч сельсѳветын, например, воысь воѳ бѳдмѳны выль стахановецъяс, производства новаторъяс, кыдзи видзму овмѳсын, сѳдзи и вѳрлѳдзѳмын.

„14 октябрь“ колхозысь шлен Потолицын Петр Алексеевич во мѳд сайын на некодлы ѳз вѳв тѳдса, аслас соседъяссылы кындзи, а ѳнѳ сылысь нимсѳ тѳдѳны Зеленечса став колхозъясын. Мый вѳсна кутѳс нимавны Петр Алексеевич? Аслас стахановскѳй уджѳн. Дерт, Потолицын ѳрт стахановецѳн ѳз чужлы. Тайѳ нимсѳ сѳйѳ шедѳдѳс производстволысь техника велѳдѳмѳн.

Техника велѳдѳм вылѳ позянлунсѳ Петр Алексеевичлы сетѳс колхоз. Колхозын сѳйѳ сѳблѳмсянныс изучайтѳс сельскохозяйст-

веннѳй машинаяс, а бѳрас кутѳс практически уджавны на вылын. Сѳмын техника велѳдѳмѳн позѳѳ добитчыны уджлысь вылын производительность. И со Потолицын ѳртлысь ми аддзам нин результатъяс. Та вося гѳжѳмын сѳйѳ уджалѳс ытшкан машина вылын. Лунся выработка ѳз лѳччыв вит гектарысь улѳ. Воис нянь идралан кад Петр Алексеевич пуксис лобогрейка вылѳ. Бѳд лун кутѳс сетны 3—3,5 гектары. Нормаяс вѳлѳ кык гектары лун.

Сельскохозяйственной уджъяс ѳштисны. Колхозник-стахановец переключитчис вѳрлѳдзѳмѳ. Октябрьскѳй революциялѳн XXIII годовщина лун кежлѳ нин Потолицын кыскис 300 кубометр вѳр. Мѳд ногѳн кѳ выполнитѳс 35 норма.

Татшѳм йѳзыс миян колхозъясын абу ѳтша.

А. ПЕТРУНЕВ.

Зеленеч сельсѳвет исполкомса председатель.



Ленинградса научно-исследовательскѳй институтысь технической наукаяс кузя кандидат А. С. ФОМИНА (веськыдвылын) да научнѳй сотрудник Ф. М. ВИШНЕВСКАЯ видлалѳны селижаровскѳй угольысь образецъяс.

Лоны слесарѳн

Стахановскѳй движение обеспечитѳс мѳд пятилетка досрочнѳ выполнитѳм. Уджлѳн производительность промышленностин и сельскѳй хозяйстваын вѳвлытѳма кыптѳс да кыптѳ, а медым нѳшта кыпѳдны миян рѳдиналысь социалистической промышленности, колѳны трудовѳй резервъяс.

Меным таво тырис 17 арѳс, а резервъясѳ татшѳм арлыдаясыс и колѳны. Менам кыптѳс мѳвп—лоны квалифицированнѳй слесарѳн вѳрпромышленностьын. Та могысь трудовѳй резервъяс кузя призывнѳй комиссиялы сетѳ шѳдѳчѳм, медым менѳ босътисны велѳдчыны мунысыс радѳ.

И со, ноябрь 13 лунѳ вѳлѳ нин призывнѳй комиссия вылын. Комиссия признайтѳс годнѳйѳн да менсым желаниѳс удовлетворитѳс: шуйс зачислитны вѳрлѳдзѳмын квалифицированнѳй рабочѳйясѳс гѳтѳвитан ФЗО школаѳ.

Тайѳ нѳшта оз на висътав, мый менсым желание удовлетворитѳс комиссия да сѳся позѳѳ мем ланьтѳдчыны. Оз. А, мѳдарѳ. Менам сѳмын ѳти мѳвп—велѳдчыны упорнѳй, „отлично“ вылѳ.

Меным окота пасѳйштны и колхозын аслам удж йылысь. Ме пыр зѳли уджавны честнѳя да добросовестнѳя. Сѳтшѳм уджѳн сѳмын позѳѳ озырмѳдны колхозѳс, а колхозыд кѳ озыр, сѳки ѳнджыка содѳ и миян страналѳн вынѳѳр. Таво ме выработайтѳ 250 трудовѳнѳ.

АЛЕКСЕЙ ФЕДОРОВИЧ МЕРКОВ.

Паджра, „Дзоридз“ колхоз.

Вит во бѳрын

„Талун,—висътавлѳс Сталин ѳрт,—стахановецъяс нѳшта ѳтшаѳн, но кодѳ вермас сомневайтчыны, мый аски найѳ лоасны даспѳв уджык?“

Збыльмисны вождылѳн пророческѳй кывъяс: стахановскѳй движение лоис всенароднѳйѳн, современностьлѳн медся жизненнѳй движениѳн. Стахановскѳй движениелѳн вын—сылѳн массовостьын. Промышленностьын да транспортын стахановецъяслѳн армия арталѳ ѳнѳ аслас радъясын куйм миллион да джын мортѳдз. Ставсоюзса сельскохозяйственной выставка вылын таво участвуйтѳс социалистической видзму овмѳсысь 287 сюрс стахановец.

Стахановскѳй движение обеспечитѳс мѳд пятилетка досрочнѳ выполнитѳм. Уджлѳн производительность промышленностин мѳд пятилетка воясѳ кыптѳс 82 прѳцент вылѳ планын индѳм 63 прѳцент пыдди. 1939 воын уджлѳн производительность про-

мышленностьын кыптѳс еще 16,7 прѳцент вылѳ.

Гырысь успехъяс шедѳдѳма и видзму овмѳсын. Урожай таво матысмѳ 1937 вося рекорднѳй урожай дѳнѳ.

Аслас природа серти пыдѳя революционнѳйѳн лѳбѳмѳн, стахановскѳй движение оз кольччы шедѳдѳм результатъяс вылын. Тырмыѳн висътавны стахановскѳй движениелѳн сѳтшѳм выль формаяс йылысь, кыдзи многостаночнѳй обслуживание, профессияяс совмещайтѳм.

Стахановскѳй движениелѳн выль, высшѳй формаяс чужисны ѳз случайнѳ. Найѳ являйтѳѳны массаяс трудовѳй подъѳмлѳн, передовѳй техника внедрѳйтѳмѳн, совѳтскѳй йѳз культурно-технической бѳдмѳнлѳн веськыд результатѳн.

8 часа уджалан лун да 7 луна уджалан вежон вылѳ вуджѳм, удж вылысь самовольнѳй уход дугѳдѳм, продукциялѳн качество йылысь закон—партиялѳн да правительстволѳн став

тайѳ мероприятиеяс пыр восьтисны озыр позявлунъяс удж производительность водзѳ серьѳзнѳя кыпѳдѳм вылѳ, миян рѳдиналысь хозяйственной да оборонной могущество нѳшта ѳнджыка ѳнмѳдѳм вылѳ. ѳнѳ сѳрни мунѳ 8 часа уджалан лун—мирын медся дженъяд уджалан лун максимальнѳя уплотнитѳм йылысь; сѳрни мунѳ уджалан кадлысь став 480 минут тырвыѳй используйтѳм йылысь, миян уджлѳн вылын качество йылысь.

Сѳйѳ лунъясѳ, кор страна пасѳис стахановскѳй движениельсы вит во, Донбассын кыптѳс уголь вѳсна, руда вѳсна, металл вѳсна тышын социалистической ордѳысьѳмлѳн выль гы. Криворожьѳ петѳс ордѳысьны Донбасскѳд. И сѳдзѳѳ, кыдзи вит во сайын забойщик Алексей Стаханов аддзис туйяс уголь перѳѳм кыпѳдѳм вылѳ, сѳдзѳѳ ѳнѳ навалоотбойщик Николай Кравцов Донбассын да бурщик Алексей Семиволос Криворожьѳын предложитисны уджлысь выль ме-

тодъяс, кодъяс уджлысь производительность кыпѳдѳны некымын пѳв. Алексей Семиволос да сылѳн последовательяс сетѳсны нин уна замечательнѳй рекордъяс.

Кравцов да Синяговский Донбассын, Семиволос, Рябковец, Гудименко Криворожьѳын—тѳрыт нѳшта некодлы на тѳдѳм труженникъяс, талун нин прославитчисны став Союз пасъта кыдзи народнѳй овмѳсса решающѳй отраслясын стахановскѳй удж водзѳ кыпѳдысь застрельщикъяс.

Ыджыд да славнѳй туй мунѳс вит воѳн стахановскѳй движение. Озыр плодъяс вайис сѳйѳ миян социалистической государственности. Сталинскѳй туй кузя водзѳ мунѳмѳн, ассыныс радъяс содѳтѳмѳн, ассыныс культурно-технической уровень кыпѳдѳмѳн, стахановецъяс гѳжасын еще оз ѳтша славнѳй страницаяс коммунистической общество стрѳитан исторѳяѳ.

Китайын военнэй действеяс

ЦЕНТРАЛЬНОЙ КИТАЙЫН. Цзанси провинцияса войвыв юкбнын китайской войска атакуйтисны торъя японской гарнизоньяс Цзюцзян-Наньчан корттуй полон. Дзань-Наньчан участок вылын туй кузя йитод китаецьясон ордёма.

Хубэй провинцияын японской войска заводисны наступайтны Янцзы ю луныв берегын Ичансян рытывлувывланьын. Япоонецьяс мувисны водзо 5 километр мында.

ВОЙВЫВ КИТАЙЫН. Японской источникьясыс сведенияяс серти, ноябрь 10 лунво япоонецьяс заводитисны наступайтны Шаньси, Чахар да Хэбей провинцияяс граница вылын. Тайо секторын паськалисны бойяс.

ЛУНВЫВ КИТАЙЫН. Ноябрь 13 лунво 11 японской самолёт нудисны разведка Куньмин окрестностьяс весьтын (Юньнань провинция). Бомбаяс найо эз шыбытны. Ноябрь 14 лунво сийо жо провинцияын японской самолётьяс бомбардируйтисны Мэнцзы да Гэцзю карьяс.

Ноябрь 15 лун (ТАСС).

Индийскэй национальнэй конгресса виднэй лидерлөн заявление

ЛОНДОН, 15. (ТАСС). Индийскэй национальнэй конгресса тыдалана правнэй деятель Валабхей Патель, кодэ войдор торйон яра выступайтис Германиялы паныд войнаын Англияос поддержитом вьсна, ноябрь 13 лунво Ахмедабадын аслас речын заявитис, мый „сийо лыддьо ассыс долгон последуйтны Джавахарлал Неру борысь тюрьмаб“.

Германскэй авиациялөн Англия выло медыджыд налет

БЕРЛИН, 15. (ТАСС). Германскэй авиациялөн Ковентри—английскэй авиационнэй промышленностьса центр выло торытъя налет кузя германскэй информационнэй бюро передайт, мый берлинскэй авторитетнэй кругьяс тайо налетсо донъялбны кызди воздушнэй война историяын медся ыджыдос. Ковентри выло налетын примитисны участие 500 самолётясыс унджык сэк жо быдон на пийсы шыбытисны 1000 килограммон фугаснэй бомбаяс. Смысь отар волі шыбытома 30.000 килограмм зажигательнэй бомбаяс. Бомбаяс поразитисны кызди

Ковентриса гырысь, сидзи и посни предприятиеяс. Кыптис ыджыд пожар, би югорыс кодлөн тыдало вьлі 200 километр сайо. Кыдзи утверждайт германскэй информационнэй бюро, бомбардировкаон жугьдёма машиностроение кузя заводьяс „Стандард мотор компани“, „Даймлер и Ко“ да мукьдьяс. Торыт жо германскэй авиация вьчис налетьяс Лондон, Дувр да лунывв Англияса мукьд карьяс выло. Кыдзи установка, германскэй воштёмьяс торытъя лун чожня составляйтны 8 самолёт, английскэй воштёмьяс —15 самолёт.

Африкаын война

ЛОНДОН, 15. (ТАСС). Рейтер агентство Каирсян юртто английскэй командованиельсыс татшом коммюнике: „Став фронтьяс вылын вежсьомьяс абуось. Английскэй патрульнэй

частьяс водзо нудьоны активнэй действеяс Метемма (Англо-Египетскэй Судан) гьгьор. Тэни жо муно артиллерийскэй лыйсьом“.



Лондон уличаяс вылын разрушениеяс, кодьяс лоисны германскэй авиациялөн бомбардировка результатын.

Бырьдны бьрө кольччом да брак

СССР-са Верховнэй Совет Президиумлөн июль 10 лунся Указын шудма „Установитны, мый недоброкачественнэй либо некомплектнэй промышленнэй продукция лэдзом являйтчо противогосударственнэй преступлениебн, кодэ равносильнэй вредительствокд“.

Тайо Указ петомсяныс лэдзан продукциялысь качество бурьдом кузя мян районса торъя предприятиеясн шедьдёма ни откымын результатьяс. Но, век жо, колд шуны, мый бракодельствокд да нестандартнэй продукция лэдзмокд большевистскэй тыш абу на котыртёма быдлаын.

Например, Ньючимса чугунолитейнэй завод ондэ на производственнэй планьяс оз выполняйт да лэдзо мыйкь-мында бракованнэй да нестандартнэй продукция. Завод кузя октябрьскэй производственнэй задание выполнятома 77,5 процент выло.

—Тэни основнэйс чугунокьсът, но литейнэй цех

толысья плансо выполнитис сомын 77,2 процент выло,—висьтало заводса директор Аввакумов ёрт,—тайо цехас вылын качество да ыджыжык производительность сетис коммунист Александр Григорьевич Савин ёртлөн бригада. Тайо бригадаыс ассыс производственнэй плансо стандарт серти продукция лэдзмон выполнитис 98,4 процент выло.

Бур производственнэй показатель сетис коммунистка Анна Семеновна Оверина, сийо толысья заданиесо сборка вылын выполнитис 104,7 процент выло.

Правда, продукция лэдзом тьдчымон бурмис, кутис соблюдайтсыны стандарт,—водзо висьталис Аввакумов ёрт,—но век жо лэдзом продукция динь 4 процентяс составляйт брак, рабочьяс пийсы 60 процентяс на ньшта оз выполняйтны ассыс заданиеяс. Эм на и июнь 26 лунся Указ нарушайтмлөн фактьяс. Октябрын волі трудовэй дисциплина на-

рушайтмлөн 8 случай, ноябрын—2 случай.

Тайо юртбмьясыс висьталдны сы йылысь, мый заводлөн администрация, сы лыдын медвод директор Аввакумов ёрт да заводса партийнэй организация ондэ на эз кыпдны деловэй тыш доброкачественнэй, стандартнэй продукция лэдзом вьсна. А тайо пето сысьян, мый рабочьяс пьвсын парт-массовый да культурно-воспитательнэй удж, стахановскэй движение котыртёма тырмытома. Производство вывса передовикьясысь опыт мукьд уджалысьяс пьвсо оз паськьдсы. Омбля нудьсо и прогульщикьясылы паныд тыш.

Заводса администрациялөн да парторганизациялөн мог—бырьдны выло индём нелюккьяс, уджсо котыртны сидэ, медым матыса луньясо петны лобм проывысь да сувтны мян странаса водзынмунысь чугуно-лтейнэй заводьяс радэ.

Итальянскэй командованиелөн сводка

РИМ, 15. (ТАСС). Итальянскэй командование юбрто: „Миян авиация вылысь уна пьв бомбардируйтис военнэй объектьяс Корфуын, Ларесса да Аргостолионы. Бомбардируйтма противниклысь артиллерийскэй позицияс, Флоринаса аэродром, коні бырьдёма 5 самолёт. Воздушнэй бойын уськьдёма 13 неприятельскэй самолёт. Миян 4 самолёт, кодьясоз повредитма бойын, пуксисны асланыс аэродром выло. Миян оти самолёт эз во аслас базаб.“

Войвыв Африкаын мян

воздушнэй соединениеяс бомбардируйтисны морскэй база Александрияын, кьрттуй Мерса-Матрух дорын, аэродром Бир Ама Смейтын. Противниклөн авиация вьчис воздушнэй налет Эль Махтила выло. Жертваяс да повреждениеяс абуось.

Асывыв Африкаын неприятельскэй авиация уькодчылис Керей, Агордат, Гура, Диредауа, Асмара, Асоаб да Дифнейн ди выло. Повреждениеяс абу ыджыдос. Эмось жертваяс туземнэй население пьвсын“.

Английскэй авиациялөн действеяс

ЛОНДОН, 15. (ТАСС). Авиациялөн английскэй министерство аслас коммюникеын юбрто, мый ноябрь 15 лунлань паныд войо английскэй береговэй обороналөн самолётьяс вьчисны налет Германияон оккупируйтом 26 аэродром да гаваньяс выло Ставангерсян (Норвегия) Лориандэ (Франция). Бомбардировкао сидэ жо подвергайтчисны неприятельскэй суднояс. Бур погода да толысь югыд способствуйтисны успешнэй нудны Берлинос бомбардируйтм.

Ыджыд взрывнэй вына бомбаяс волі шыбытома Силезскэй вокзал да сийос кытшалысь район выло, товарнэй складьяс да кьрттуй ливия выло Путлицерштрассе вокзал районын да Лертскэй вокзал выло. Бомбардировкао подвергайтчис сидэ жо Ангалтскэй вокзал, кодэ расположенчёма кар центрб да Темпельгофса аэродром. Бомбаяс взрывитчомысь лоисны пьжарьяс. Асланыс базаяс выло эз воны 10 английскэй самолёт.

Греческэй армияса командованиелөн сводка

АФИНЫ, 15. (ТАСС). Греческэй телеграфнэй агентство передайт греческэй армияса верхоннэй командованиельсыс татшом коммюнике, кодэ йьздёма ноябрь 14 лунся рытын: „Став фронтьяс вылын пасийсьсо пехоталон, артиллериялөн да авиациялөн оживленнэй деятельность. Миянбн босьтома 200 сайо пленнйос да разнэй военнэй материальяс. Миян авиация бомбардируйтис аэродромьяс Корчарын да Аргирокастронын, противниклысь самолётьяс му вылысь бырьдомн. Бомбардируйтма сидэжо противниклысь походнэй колоннаяс. Воздушнэй бойясын мянбн уськьдёма 11 самолёт. Таысь кызди, тыдало, серьежня повредитма ньшта 10 самолёт. Ми-

ян самолётьяс пыткысь. Аслас базаб эз бергьдчы оти самолёт.“

Противниклөн авиация бомбардировкао подвергнитис странаысь некымын кар. Ни оти военнэй объект эз пострадайтны. Гражданскэй население пьвсын имеитчо некымын вьбмьяс да равитомьяс. Жугьдёма некымын керка“.

Государственнэй безопасность кузя греческэй министрстволөн коммюникеын висьгавсьо, мый ноябрь 14 лун чожня итальянскэй авиация вьчис уськодчылмьяс татшом пунктьяс выло: Аргостолион (Кефаллиян ди вылын), Крит остров, Корфу да Янин выло. Гражданскэй население пьвсын имеитчо жертваяслөн неыджыд лыд.

Французскэй военнэй корабляслөн гибель

БОРДО, 15. (ТАСС). Юнайтед Пресс агентство Бордосян юбрто, мый французскэй морскэй министерство официално подтвердитис „Фонселе“ подводнэй лодкалысь гибель. Канонерскэй лодка „Бугенвиль“ ёна повредитчис Либревиль дорса

бойяс дырйи. Тайо военнэй кораблясыслысь командаяссо босьтома плено. „Бугенвильлөн“ команда состоитис 14 офицерыс да 121 матросысь. „Фонселе“ подводнэй пыж вылын находитчис 4 офицер да 59 матрос.

Английскэй морскэй министрстволөн коммюнике

ЛОНДОН, 15. (ТАСС). Английскэй морскэй министерство аслас коммюникеын юбрто вит тральщик: „Риновия“, „Севра“, „Виллям Уэсней“, „Стелла Орион“ да „Герл Хеллен“

гибнитом йылысь. Став тайо тральщикьясыс вьины, минаяс выло веськалёмн.

Бюро отв. редактора
С. И. БЕЗНОСИКОВ.